

Servidor de Impressão Externo EpsonNet 802.11b/g Sem Fios e 10/100 Base Tx

Esta publicação não pode ser integral ou parcialmente reproduzida, arquivada nem transmitida por meio de fotocópias, gravação ou qualquer sistema mecânico, sem a prévia autorização por escrito da Seiko Epson Corporation, que não assume qualquer responsabilidade de patente no que respeita ao uso das informações aqui contidas, nem se responsabiliza por quaisquer danos resultantes do uso das informações aqui contidas.

O comprador deste produto ou terceiros não podem responsabilizar a Seiko Epson Corporation, ou as suas filiais, por quaisquer danos, perdas, custos ou despesas, incorridos por ele ou por terceiros, resultantes de: acidentes, abusos ou má utilização do produto, de modificações não autorizadas, reparações ou alterações do produto, ou resultantes ainda (excluindo os E.U.A.) da inobservância estrita das instruções de utilização e manutenção estabelecidas pela Seiko Epson Corporation.

A Seiko Epson Corporation não se responsabiliza por quaisquer danos ou problemas provocados pela utilização de opções ou consumíveis não reconhecidos como sendo produtos originais Epson ou produtos aprovados pela Seiko Epson Corporation.

EPSON Scan baseia-se parcialmente no trabalho desenvolvido pelo Grupo JPEG independente.

EPSON[®] e EPSON ESC/P[®] são marcas registadas e EPSON Stylus[™], EPSON AcuLaser[™] e EPSON ESC/P 2[™] são designações comerciais da Seiko Epson Corporation.

Speedo[™], Fontware[™], FaceLift[™], Swiss[™] e Dutch[™] são designações comerciais da Bitstream Inc.

AOSS[™] é uma designação comercial da Buffalo, Inc.

CG Times[®] e CG Omega[®] são marcas registadas da Miles, Inc.

Univers[®] é uma marca registada da Linotype AG e/ou das suas subsidiárias.

Antique Olive[™] é uma designação comercial da Fonderie Olive.

Albertus[™] é uma designação comercial da Monotype Corporation plc.

Coronet[™] é uma designação comercial da Ludlow Industries (UK) Ltd.

Arial[®] e Times New Roman[®] são marcas registadas da Monotype Corporation plc.

Sun, Sun Microsystems, o logótipo Sun e o logótipo Java são designações comerciais ou marcas registadas da Sun Microsystems, Inc. nos Estados Unidos e outros países.

HP® e HP LaserJet® são marcas registadas da Hewlett-Packard Company.

Microsoft®, Windows® e Windows NT® são marcas registadas da Microsoft Corporation.

Macintosh®, AppleTalk®, EtherTalk® e Bonjour® são marcas registadas da Apple Inc.

Adobe™ e PostScript™ são designações comerciais da Adobe Systems Incorporated, e podem estar registadas em alguns países.

Este produto inclui software desenvolvido pela Universidade da Califórnia, Berkeley, e pelos seus colaboradores.

Licença e direitos de autor do Info-ZIP

Esta é a versão de 10-02-2005 da licença e direitos de autor do Info-ZIP. A versão final deste documento deverá estar disponível em <ftp://ftp.info-zip.org/pub/infozip/license.html> indefinidamente.

Copyright © 1990-2005 Info-ZIP. Todos os direitos reservados.

Para os devidos efeitos desta licença e direitos de autor, "Info-ZIP" define-se como o conjunto dos seguintes indivíduos:

Mark Adler, John Bush, Karl Davis, Harald Denker, Jean-Michel Dubois, Jean-loup Gailly, Hunter Goatley, Ed Gordon, Ian Gorman, Chris Herborth, Dirk Haase, Greg Hartwig, Robert Heath, Jonathan Hudson, Paul Kienitz, David Kirschbaum, Johnny Lee, Onno van der Linden, Igor Mandrichenko, Steve P. Miller, Sergio Monesi, Keith Owens, George Petrov, Greg Roelofs, Kai Uwe Rommel, Steve Salisbury, Dave Smith, Steven M. Schweda, Christian Spieler, Cosmin Truta, Antoine Verheijen, Paul von Behren, Rich Wales, Mike White.

Este software é fornecido "como tal," sem qualquer garantia de nenhum tipo, expressa ou tácita. Em caso algum poderá a Info-ZIP ou os seus colaboradores serem responsabilizados por danos directos, indirectos, acidentais, específicos, ou por lucros cessantes, que resultem da utilização ou da incapacidade de utilização deste software.

Qualquer pessoa tem autorização para utilizar este software para uma qualquer finalidade, incluindo aplicações comerciais, assim como para o alterar e redistribuir livremente, de acordo com as seguintes restrições:

- ❑ As redistribuições do código fonte têm de incluir o aviso de direitos de autor, a definição e a exoneração de responsabilidade acima referidos, e esta lista de condições.

- ❑ As redistribuições em forma de binário (executáveis compilados) terão de reproduzir o aviso de direitos de autor, a definição, a exoneração de responsabilidade acima referidos e esta lista de condições na documentação e/ou noutros materiais fornecidos na distribuição. A única excepção a esta condição é a redistribuição de um binário UnZipSFX padrão (incluindo SFXWiz) como fazendo parte de um ficheiro de arquivo de extracção automática; isso é permitido sem a inclusão desta licença, desde que a faixa SFX normal não tenha sido retirada do binário ou desactivada.
- ❑ As versões alteradas - incluindo, mas não só, portas para novos sistemas operativos, portas existentes com novas interfaces gráficas e versões de bibliotecas dinâmicas, partilhadas ou estáticas - terão de ser claramente assinaladas como tal e não poderão ser confundidas com o original. Essas versões alteradas também não poderão ser apresentadas como sendo lançamentos do Info-ZIP - incluindo, mas não só, a etiquetagem das versões alteradas com os nomes "Info-ZIP" (ou variantes, entre as quais, mas não só, uma diferente utilização de maiúsculas e minúsculas), "Pocket UnZip," "WiZ" ou "MacZip" - sem a autorização expressa do Info-ZIP. Nas versões alteradas é ainda proibido utilizar indevidamente os endereços de correio electrónico do Zip-Bugs ou do Info-ZIP ou o(s) URL(s) do Info-ZIP.
- ❑ O Info-ZIP reserva-se o direito de utilizar os nomes "Info-ZIP," "Zip," "UnZip," "UnZipSFX," "WiZ," "Pocket UnZip," "Pocket Zip" e "MacZip" nas suas versões fonte e binária.

***Aviso geral:** Todos os outros nomes de produtos referidos ao longo do manual têm uma finalidade meramente informativa, podendo ser designações comerciais dos respectivos proprietários. A Epson não detém quaisquer direitos sobre essas marcas.*

© Seiko Epson Corporation, 2007. Todos os direitos reservados.

Simbologia utilizada no manual



***Atenção:** Mensagens que têm de ser seguidas cuidadosamente para evitar danos para o utilizador.*



***Importante:** Mensagens que têm de ser seguidas para evitar danos no equipamento.*

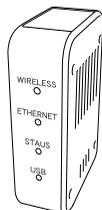
***Nota:** Mensagens que contêm informações importantes e conselhos úteis para a utilização do produto.*

Índice de Conteúdo

Conteúdo do Pacote	5
Sistemas Operativos Suportados	7
Dispositivos Epson Suportados	8
Indicadores Luminosos e Conectores	10
Como Configurar a Interface de Rede	15
Descrição geral	15
Instalar componentes no computador	16
Configurar a interface de rede	20
Configuração para impressão e digitalização (Windows) ..	32
Configurar a impressora (Macintosh)	34
Utilizar o dispositivo	36
Digitalizar através de uma rede	36
Utilizar a rede para armazenamento (apenas para Windows)	41
Limitações do EPSON Status Monitor	44

Conteúdo do Pacote

O pacote da interface de rede contém os seguintes itens:



Interface de rede*



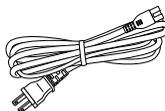
Base



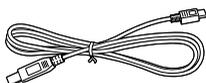
Tira antidesslizante
(para instalação na
horizontal)



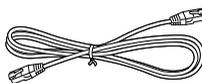
Adaptador CA



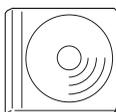
Cabo de corrente



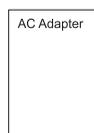
Cabo USB
(compatível com USB2.0)



Cabo Ethernet
(Cabo blindado de par
entrelaçado de Categoria 5)



CD-ROM de software**



Cuidados a ter
com o adaptador CA

* O utilitário EpsonNet Config com Browser Web está pré-instalado nesta interface de rede.

** CD-ROM de software com:

- Guia do Utilizador (manual em formato PDF)
- Cuidados a ter com o adaptador CA (manual em formato PDF)
- EpsonNet Config (para Windows)
- EpsonNet Config (para Macintosh)
- EpsonNet Print
- EpsonNet SetupManager
- EpsonNet Internet Print (Win)



Importante:

Utilize apenas o adaptador CA fornecido neste pacote para ligar a interface de rede à corrente.

Nota:

É necessário um computador equipado com uma interface de rede Ethernet ou uma placa de interface de rede compatível com uma WLAN (rede local sem fios) 802.11b/g. É também necessário um dispositivo Epson que possua uma porta USB e ainda um concentrador (hub) ou um ponto de acesso (necessário apenas para o modo de infra-estrutura).

Sistemas Operativos Suportados

A interface de rede suporta os sistemas operativos apresentados em seguida.

Impressão	Windows Vista Windows XP Windows Me/98/95 Windows 2000 Windows Server 2003 Windows NT 4.0 Mac OS X 10.2 ou posterior Mac OS 9.1 ou posterior
Digitalização	Para mais informações sobre os sistemas operativos suportados, consulte o manual do dispositivo.
Armazenamento em Rede	Windows Vista Windows XP Windows Me/98SE Windows 2000 Windows Server 2003

Dispositivos Epson Suportados

A interface de rede pode ser instalada nos dispositivos Epson apresentados em seguida.

Nota:

Em Macintosh, tem de definir o tipo de entidade AppleTalk. Efectue esta definição através da Instalação Fácil quando estiver a configurar a interface de rede.

Tipo de Dispositivo	Nome do Modelo	Tipo de Entidade AppleTalk
Impressora de Jacto de Tinta	Epson Stylus C66/C66PE/C86/C86PE/C87 Plus	EPSONLQ2
	Epson Stylus D68PE/D87 Plus/D88/D88PE	
	Epson Stylus Photo 1280/2200	
	Epson Stylus Photo R200/R220/R240/R245/R265/R270/R300/R320/R340/R360/R800/R1800/R2400	
Multifunção	Epson Stylus CX3600/CX3650/CX6400/CX6600	EPSONLQ2
	Epson Stylus DX4200/DX4250/DX4800/DX4850/DX6000/DX6050	
	Epson Stylus RX420/RX425/RX500/RX520/RX560/RX600/RX620/RX640/RX700	

Tipo de Dispositivo	Nome do Modelo	Tipo de Entidade AppleTalk
Impressora Laser	EPL-6200	EPSONPAGE4
	EPL-N3000/N7000	
	Epson AcuLaser C1100/C3000	EPSONPAGES3
	Epson AcuLaser C2600/C4000/C4100/C4200/C8600/C9100	EPSONPAGECOLOR1
Impressora Matricial de Impacto	FX-890/2190	EPSONFX
	DFX-9000	EPSONDFX
	LQ-590/630/2090	EPSONLQ2
	DLQ-3500	
	PLQ-20/20M	

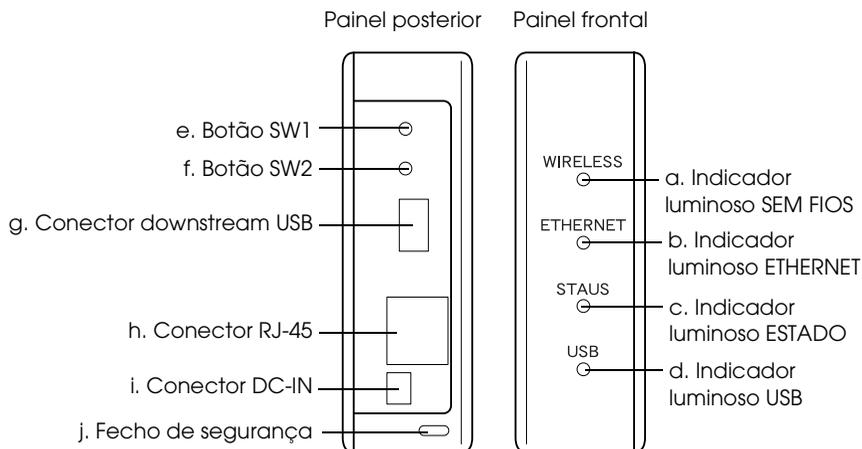
Nota:

A predefinição de tipo de entidade AppleTalk estabelecida neste produto é EPSONLQ2.

Para obter as informações mais recentes sobre os dispositivos e tipos de entidade suportados, aceda ao sítio Web da EPSON <http://www.epson.com/>.

Indicadores Luminosos e Conectores

Os indicadores luminosos de estado e a folha de configuração fornecem informações importantes sobre o funcionamento e a configuração da interface de rede.



Indicadores luminosos de estado a./b./c./d.

A interface de rede possui quatro indicadores luminosos (SEM FIOS, ETHERNET, ESTADO e USB) que indicam o estado de funcionamento actual da interface de rede quando liga o dispositivo, durante o funcionamento normal e quando ocorre um erro. Os indicadores luminosos SEM FIOS e ETHERNET são verdes. Os indicadores luminosos ESTADO e USB têm três cores (vermelho, verde e cor-de-laranja).

Os indicadores luminosos de estado indicam o estado da interface de rede da seguinte forma:

Estado da interface de rede	SEM FIOS	ETHERNET	ESTADO	USB
A inicializar	Apagado	Apagado	Apagado	Verde e intermitente
Está disponível a comunicação sem fios.	Aceso	Apagado	Apagado	Verde
Está disponível a comunicação Ethernet.	Apagado	Aceso	Apagado	Verde
Não está disponível nenhuma comunicação.	-	-	Vermelho	-
Operacional (100M link ou 54M link)	-	-	Verde	-
Operacional (10M link ou menos de 48M link)	-	-	Cor-de-laranja	-
A comunicação com a impressora não está disponível.	-	-	-	Vermelho

Estado da interface de rede	SEM FIOS	ETHERNET	ESTADO	USB
A comunicação com a impressora está disponível.	-	-	-	Verde
Modo de actualização do firmware	-	-	-	Vermelho e verde (intermitente e de forma alternada)
Estado de erro	-	-	-	Vermelho e intermitente
Está disponível AOSS.	Aceso	Apagado	Cor-de-laranja e intermitente	Cor-de-laranja e intermitente
Não está disponível AOSS.	Aceso	Apagado	Vermelho e intermitente	Vermelho e intermitente

Nota:

O hífen significa qualquer um dos seguintes estados: Aceso/Apagado/Intermitente.

e. Botão SW1

Quando utilizar a interface de rede pela primeira vez depois de a instalar ou reinstalar, ligue a tomada de corrente da interface de rede a uma tomada eléctrica enquanto mantém o botão SW1 pressionado durante cerca de vinte segundos para inicializar a interface.

Antes de começar a configurar a interface de rede, mantenha pressionado o botão SW1 da interface de rede para imprimir uma folha de configuração. A folha de configuração fornece informações importantes sobre a interface de rede, como, por exemplo, o endereço MAC, o SSID, as definições do dispositivo e o estado actual do dispositivo. Pressione uma vez o botão SW1 para imprimir uma folha de configuração simples ou pressione o botão duas vezes para imprimir uma folha de configuração completa. Não é possível imprimir uma folha de configuração quando o indicador luminoso ESTADO está vermelho.

Nota:

Se o dispositivo não imprimir uma folha de configuração, certifique-se de que está activado e que não está a ser processada nenhuma tarefa de impressão. Em seguida, aguarde um minuto. Se mesmo assim o dispositivo não imprimir uma folha de configuração, desligue o dispositivo e, em seguida, volte a ligá-lo. Pode imprimir uma folha de configuração um minuto depois de o dispositivo terminar o processo de aquecimento.



Importante:

Depois de desligar o dispositivo, aguarde até que os indicadores luminosos SEM FIOS e ETHERNET apaguem antes de voltar a ligar o dispositivo. Se não o fizer, a interface de rede poderá não funcionar correctamente.

f. Botão SW2

Pressione uma vez o botão SW2 para entrar no modo AOSS. Para mais informações, consulte a documentação fornecida com o ponto de acesso.

Nota:

Pode utilizar este botão apenas quando o ponto de acesso que estiver a utilizar for compatível com AOSS.

g. Conector downstream USB

Este conector é utilizado para ligar um cabo USB ao dispositivo de forma a possibilitar a comunicação com o dispositivo.

h. Conector RJ-45

Este conector é utilizado para ligar um cabo Ethernet à rede. Pode utilizar este cabo para uma ligação 10 Base-T e uma ligação 100 Base-TX.



Importante:

Para evitar problemas de funcionamento, tem de utilizar um cabo blindado de par entrelaçado de Categoria 5 para ligar a interface de rede.

i. Conector DC-IN

Este é um conector de corrente externo para o adaptador CA fornecido com a interface de rede. Ligue ou desligue a tomada de corrente da interface de rede de uma tomada eléctrica para ligar ou desligar a interface.

j. Fecho de segurança

Pode inserir um cabo anti-roubo (disponível no mercado) no orifício do fecho de segurança para fixar a interface de rede a uma secretária ou a um suporte. Esta interface de rede é compatível com o sistema de segurança Micro-Saver Security System fabricado pela Kensington.

Como Configurar a Interface de Rede

Descrição geral

Esta secção descreve o processo geral de configuração da interface de rede para utilização numa rede.

1. Instale o controlador do dispositivo.

Para mais informações sobre o processo de instalação, consulte o manual fornecido com o dispositivo.

Para utilizar dispositivos (como, por exemplo, uma impressora) através de uma rede, tem de instalar o controlador do dispositivo antes de configurar a interface de rede. Se pretender efectuar impressões, tem de instalar o controlador de impressão. Se tiver um dispositivo multifunção e pretender efectuar digitalizações, tem de instalar o controlador do digitalizador.

Para impressoras instaladas em Mac OS e para dispositivos de digitalização, tem de carregar e instalar no computador o controlador do dispositivo mais recente que suporte a função de impressão/digitalização através de uma rede a partir do sítio Web da EPSON. Para obter as informações mais recentes sobre os controladores de dispositivos, aceda ao sítio Web da EPSON <http://www.epson.com/>.

2. Instale o EpsonNet Print (apenas em Windows Me/98).

Nota:

Tem de instalar o EpsonNet Print para Windows Me/98. Para mais informações sobre o processo de instalação, consulte o Guia do Utilizador interactivo. Certifique-se de que reinicia o computador depois de instalar o software.

3. Instale os componentes necessários no computador.

Certifique-se de que os componentes de rede necessários estão instalados no computador. Para mais informações, consulte “Instalar componentes no computador” na página 16.

4. Configure a interface de rede.

Utilize o CD-ROM fornecido com a interface de rede para configurar a interface. Para mais informações, consulte “Configurar a interface de rede” na página 20.

Instalar componentes no computador

Antes de configurar a interface de rede, tem de instalar os componentes necessários. As operações apresentadas em seguida explicam como instalar o protocolo TCP/IP. Para saber como instalar outros protocolos, consulte o *Guia do Utilizador* interactivo.

Nota:

Durante a instalação, pode ser necessário o CD-ROM do Windows.

Windows Vista

1. Faça clique em Iniciar e em Painel de Controle; em seguida, faça clique em Exibir o status e as tarefas da rede ou faça clique duas vezes no Centro de Rede e Compartilhamento.
2. Faça clique em Exibir status e, em seguida, faça clique na tecla Propriedades.
3. Faça clique duas vezes em Protocolo TCP/IP versão 4 (TCP/IPv4) na caixa de diálogo Propriedades de ligação de área local para abrir a caixa de diálogo Propriedades de protocolos internet Versão 4 (TCP/IPv4). Defina o endereço IP, a máscara de sub-rede, etc. e, em seguida, faça clique em OK.
4. Reinicie o computador.

Windows XP

1. Faça clique em Iniciar, seleccione Painel de Controlo e, em seguida, faça clique em Ligações de Rede e de Internet. Seleccione Ligações de Rede.
2. Em LAN ou Internet de alta velocidade, faça clique no ícone Ligação de área local.
3. Em Tarefas de Rede, faça clique em Alterar as definições desta ligação.
4. Faça clique duas vezes em Protocolo Internet (TCP/IP) na caixa de diálogo Propriedades de ligação de área local para abrir a caixa de diálogo Propriedades de protocolos internet (TCP/IP). Defina o endereço IP, a máscara de sub-rede, etc. e, em seguida, faça clique em OK.
5. Reinicie o computador.

Windows Me/98/95

1. Faça clique em Iniciar, seleccione Definições e, em seguida, seleccione Painel de Controlo.
2. Faça clique duas vezes no ícone Rede. Verifique se os componentes necessários indicados em seguida aparecem na lista de componentes de rede instalados no menu Configuração.

Se o protocolo TCP/IP não aparecer na lista:

Faça clique em Adicionar. Seleccione Protocolo e, em seguida, faça clique em Adicionar. Seleccione Microsoft na lista de fabricantes e TCP/IP na lista de protocolos de rede. Em seguida, faça clique em OK.

3. Faça clique duas vezes em TCP/IP no menu Configuração para abrir a caixa de diálogo Propriedades de TCP/IP. Defina o endereço IP, a máscara de sub-rede, etc. e, em seguida, faça clique em OK.
4. Reinicie o computador.

Windows 2000

1. Faça clique em Iniciar, selecione Definições e, em seguida, selecione Ligações de acesso telefónico e de rede. Aparece o ecrã Ligações de acesso telefónico e de rede.
2. Faça clique com a tecla direita do rato na ligação de rede pretendida e, em seguida, selecione Propriedades.

Se o protocolo TCP/IP não aparecer na lista:

Faça clique em Instalar. Selecione PROTOCOLO e, em seguida, faça clique em Adicionar. Na caixa de diálogo Seleccionar protocolo de rede, selecione Protocolo Internet (TCP/IP) e faça clique em OK.

3. Faça clique duas vezes em Protocolo Internet (TCP/IP) no menu Configuração para abrir a caixa de diálogo Propriedades de TCP/IP. Defina o endereço IP, a máscara de sub-rede, etc. e, em seguida, faça clique em OK.
4. Reinicie o computador.

Windows Server 2003

1. Faça clique em Iniciar, selecione Painel de Controlo e, em seguida, selecione Ligações de Rede. Faça clique em Ligações de área local.
2. Faça clique na tecla Propriedades.
3. Faça clique duas vezes em Protocolo Internet (TCP/IP) na caixa de diálogo Propriedades de ligação de área local para abrir a caixa de diálogo Propriedades de protocolos internet (TCP/IP). Defina o endereço IP, a máscara de sub-rede, etc. e, em seguida, faça clique em OK.
4. Reinicie o computador.

Windows NT 4.0

1. Faça clique em Iniciar, selecione Definições e, em seguida, selecione Painel de Controlo.
2. Faça clique duas vezes no ícone Rede no Painel de Controlo e, em seguida, selecione o separador Protocolos na caixa de diálogo Rede.

Se o protocolo TCP/IP não aparecer na lista:

Faça clique em Adicionar. Selecione o separador Protocolos e, em seguida, faça clique em Adicionar. Selecione Protocolo TCP/IP na lista e, em seguida, faça clique em OK. Defina o endereço IP, a máscara de sub-rede, etc. e, em seguida, faça clique em OK.

Selecione o separador Serviços e, em seguida, faça clique em Adicionar. Selecione Impressão TCP/IP Microsoft na lista e, em seguida, faça clique em OK.

Se o protocolo TCP/IP aparecer na lista:

Faça clique duas vezes em Protocolo TCP/IP na lista para abrir a caixa de diálogo Propriedades de TCP/IP da Microsoft. Defina o endereço IP, a máscara de sub-rede, etc. e, em seguida, faça clique em OK.

3. Reinicie o computador.

Mac OS X

1. No menu da maçã, selecione a opção Preferências do Sistema.
2. Abra o painel de controlo Rede. Faça clique no separador TCP/IP.
3. Selecione a opção Ethernet incorporada no menu pendente Mostrar.
4. Atribua um endereço IP e efectue outras definições, se necessário.
5. Faça clique na tecla Aplicar agora para guardar quaisquer alterações.

Mac OS 9

1. No menu da maçã, seleccione Painel de Controlo e, em seguida, TCP/IP.
2. Em Via ligação, seleccione a opção Ethernet.
3. Atribua um endereço IP e efectue outras definições, se necessário.
4. Feche a caixa de diálogo para guardar quaisquer alterações.

Configurar a interface de rede

Para ligar a interface de rede à rede, execute as operações apresentadas em seguida.

Nota:

- ❑ *Certifique-se de que o controlador do dispositivo está instalado no computador antes de executar as operações apresentadas em seguida. Para saber como instalar o controlador do dispositivo, consulte o manual fornecido com o dispositivo.*
- ❑ *Em primeiro lugar, tem de instalar o EpsonNet Print para o ambiente Windows Me/98. Para mais informações sobre o processo de instalação, consulte o Guia do Utilizador interactivo. Certifique-se de que reinicia o computador depois de instalar o software.*
- ❑ *Consoante as definições da interface de rede, é possível que não apareçam algumas caixas de diálogo indicadas nas operações.*

1. Insira o CD-ROM de software na unidade de CD-ROM.

Windows

Se a caixa de diálogo do programa de instalação não aparecer automaticamente, faça clique duas vezes em EPSetup.exe no CD-ROM.

Macintosh

Se a caixa de diálogo do programa de instalação não aparecer automaticamente, faça clique duas vezes no ícone do CD-ROM EPSON no ambiente de trabalho e, em seguida, faça clique duas vezes no ícone do sistema operativo adequado na pasta EPSON.

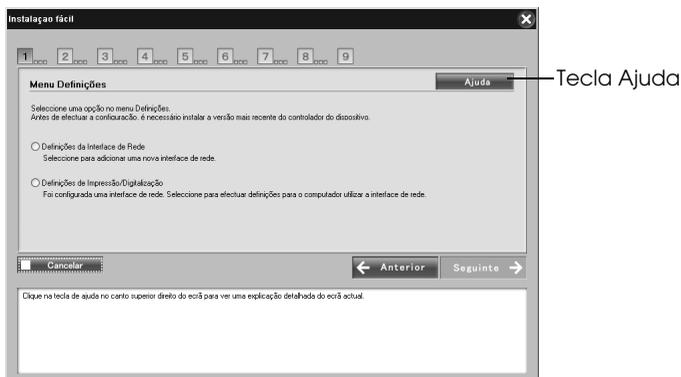
2. No ecrã do programa de instalação em CD, faça clique em Seguinte.
3. Leia o acordo de licença e, em seguida, faça clique em Aceitar.
4. Seleccione Instalação Fácil: Iniciar.



5. Seleccione a opção Definição de Interface de Rede e faça clique em Seguinte.

Nota:

Pode visualizar a ajuda interactiva para saber mais sobre as definições de cada ecrã pressionando a tecla Ajuda.



6. Seleccione o método de definição para o computador e a interface de rede e faça clique em Seguinte.



Nota:

Só pode seleccionar Definir por AOSS quando utilizar um ponto de acesso fabricado pela Buffalo, Inc. que suporte AOSS.

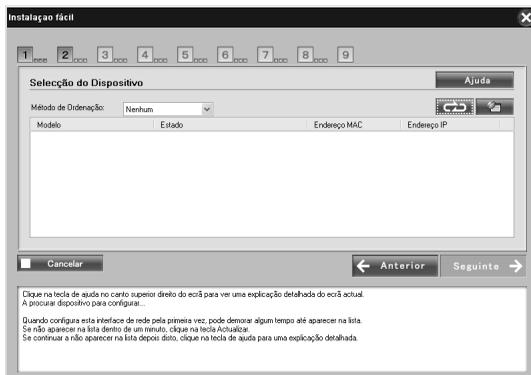
7. Siga as instruções apresentadas no ecrã para ligar o cabo à interface de rede e activar o equipamento.



Nota:

Se aparecer o ecrã Alerta de Segurança do Windows, faça clique na tecla Desbloquear; caso contrário, o dispositivo não será apresentado no ecrã Instalação Fácil.

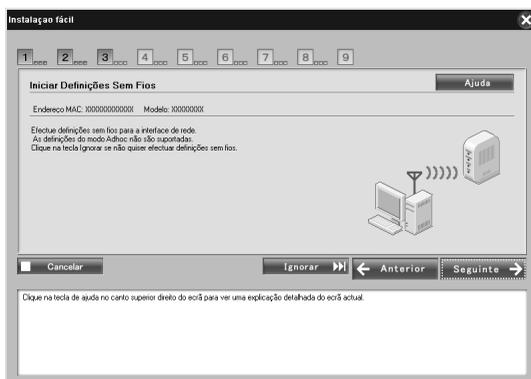
8. Selecciono o dispositivo de destino no qual a interface de rede está instalada e, em seguida, faça clique em Seguinte.



Nota:

- ❑ Se pretender procurar novamente o dispositivo de destino, faça clique na tecla .
- ❑ Se alterar a opção Método de Ordenação, muda o método de ordenação dos dispositivos apresentados no ecrã.

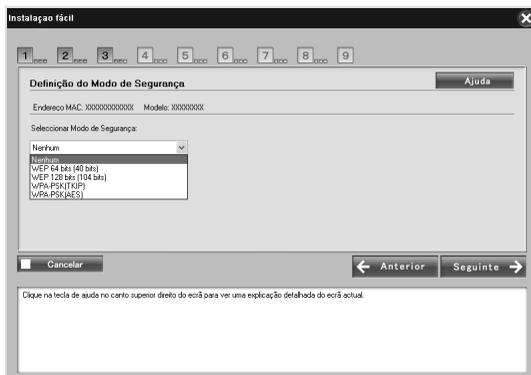
9. Faça clique em **Seguinte** para efectuar as definições sem fios. Se não pretender efectuar as definições sem fios, faça clique em **Ignorar** e avance para o ponto 12.



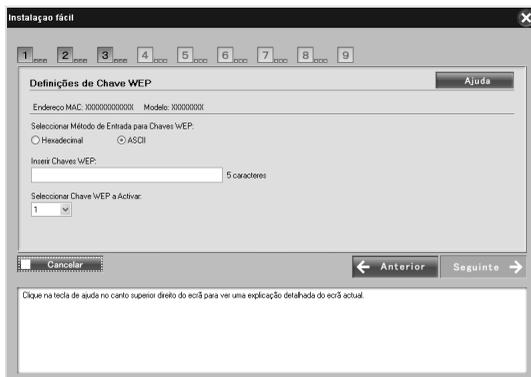
10. Seleccione SSID na lista e, em seguida, faça clique em **Seguinte**.



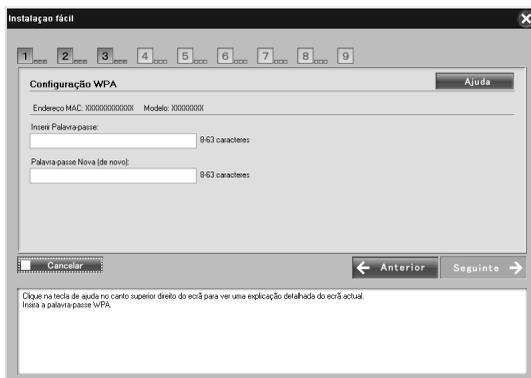
11. Selecciono o modo de segurança e faça clique em Seguinte.



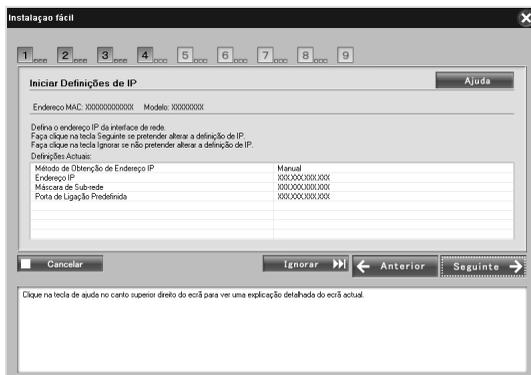
Quando selecciona WEP - 64 bits (40 bits) ou WEP - 128 bits (104 bits), aparece o ecrã Definições de Chave WEP. Insira as definições das chaves WEP e faça clique em Seguinte.



Quando selecciona WPA-PSK (TKIP) ou WPA-PSK (AES), aparece o ecrã Configuração WPA. Insira a palavra-passe duas vezes e faça clique em Seguinte.



12. Faça clique em Seguinte para definir um endereço IP. Se não pretender definir um endereço IP, faça clique em Ignorar e avance para o ponto 14.



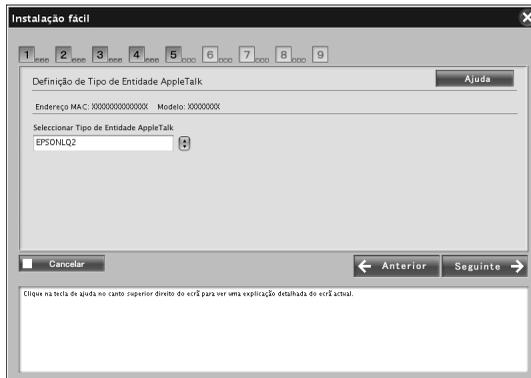
13. Seleccione Automático ou Manual para atribuir o endereço IP à interface de rede.



Quando selecciona Manual, tem de inserir o endereço IP, a máscara de sub-rede e a porta de ligação predefinida. Em seguida, faça clique em Seguinte.

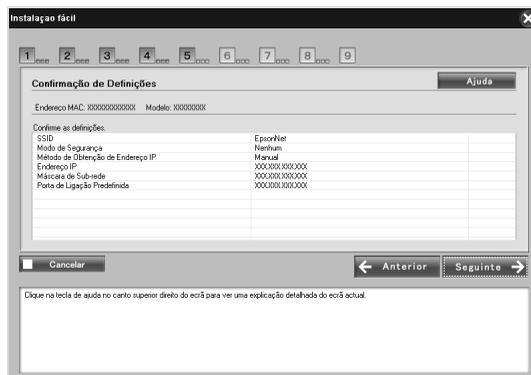


14. Em Macintosh, defina o tipo de entidade AppleTalk e faça clique em Seguinte.
Em Windows, não efectue esta operação e avance para o ponto 15.



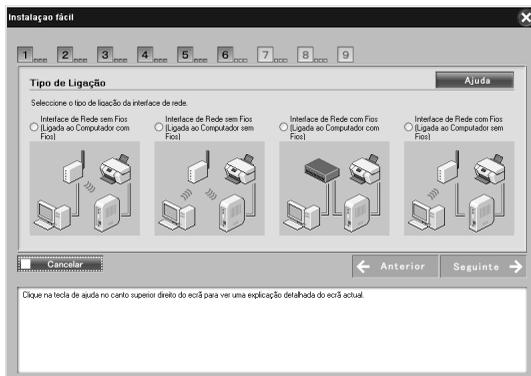
Nota:
Para mais informações sobre o tipo de entidade AppleTalk adequada para a impressora ou para o dispositivo multifunção, consulte "Dispositivos Epson Suportados" na página 8.

15. Confirme as definições que seleccionou na caixa de diálogo anterior e faça clique em Seguinte.

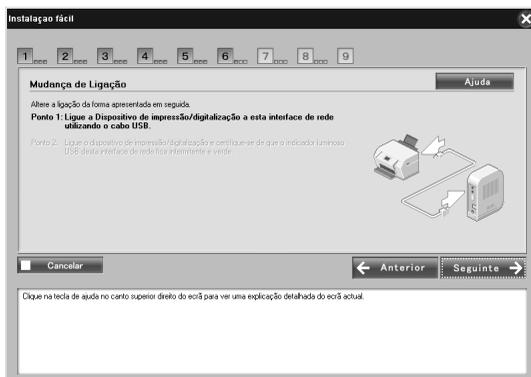


Nota:
Quando aparecer o ecrã da palavra-passe, insira a palavra-passe de início de sessão do computador.

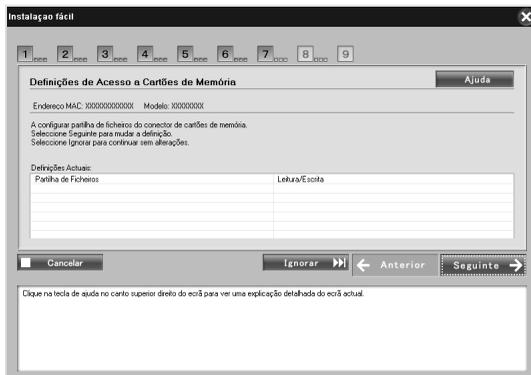
16. Quando a transmissão das definições estiver concluída, seleccione a ligação da interface de rede.



17. Siga as instruções apresentadas no ecrã para ligar o cabo à impressora ou ao dispositivo multifunção e para activar o equipamento.



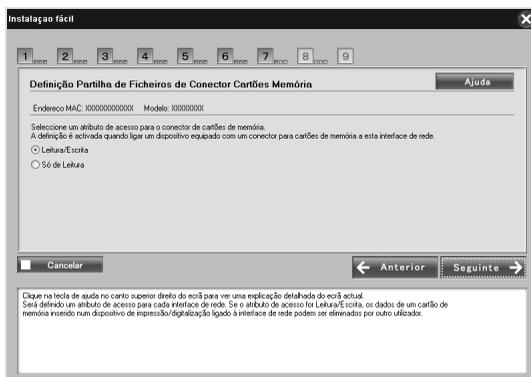
18. Faça clique em **Seguinte** para alterar as definições de acesso a cartões de memória.
Se não pretender alterar as definições, faça clique em **Ignorar** e avance para o ponto 21.



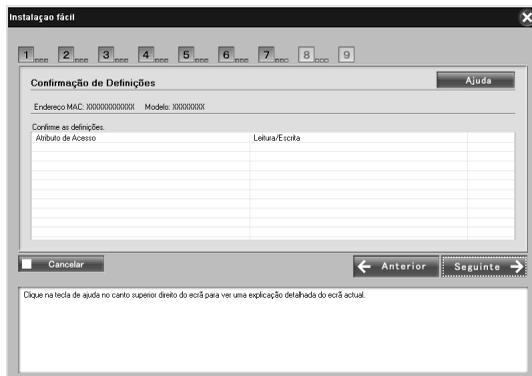
Nota:

Se a impressora ou o dispositivo multifunção ligado não possuírem conectores de memória, os pontos de 18 a 20 são avançados automaticamente.

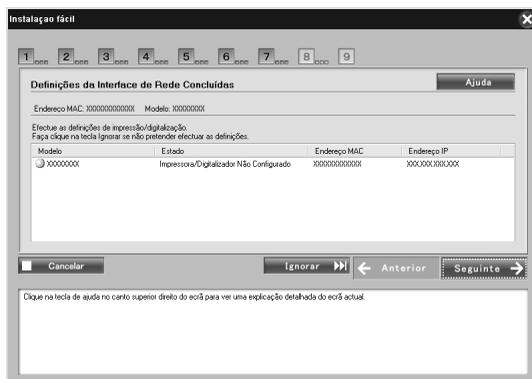
19. Seleccione o direito de acesso aos conectores de memória da impressora ou do dispositivo multifunção e faça clique em **Seguinte**.



20. Confirme as definições que seleccionou na caixa de diálogo anterior e faça clique em **Seguinte**.



21. Se a instalação estiver concluída, aparece o ecrã **Concluir Definição da interface de rede**. Faça clique em **Ignorar** para concluir a instalação. Se pretender configurar o computador para imprimir e digitalizar, faça clique em **Seguinte** e avance para “Configuração para impressão e digitalização (Windows)” na página 32.



Se a instalação falhar, aparecerá uma mensagem de erro. Se aparecer uma mensagem de erro, leia o conteúdo da mensagem e tente novamente.

Nota:

Se a impressora ou o dispositivo multifunção ligados a esta interface de rede tiverem um conector de cartões de memória, desligue da tomada eléctrica o adaptador CA da interface de rede após terminar a instalação; em seguida, volte a ligá-lo para activar a definição Atributo de Acesso para o conector de cartões de memória.

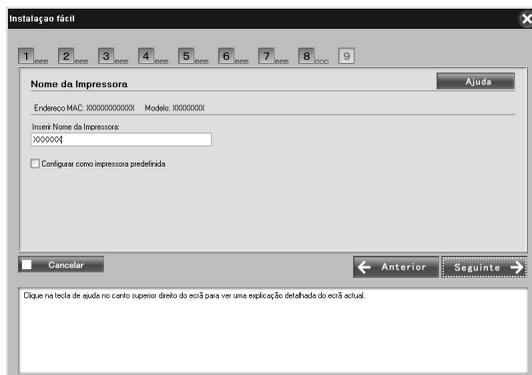
Nota para utilizadores de Macintosh:

Com este software, não é possível configurar o computador para imprimir e digitalizar. Para configurar o computador, consulte “Configurar a impressora (Macintosh)” na página 34 e “Digitalizar através de uma rede” na página 36 .

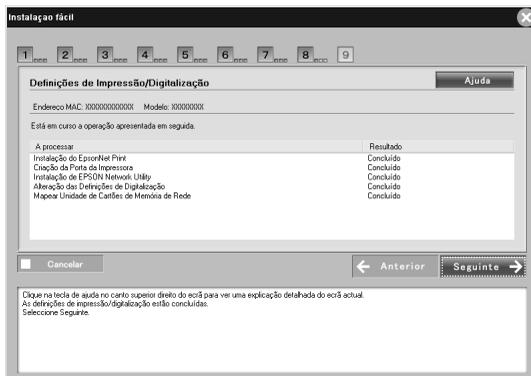
Configuração para impressão e digitalização (Windows)

Pode configurar o computador para imprimir e digitalizar. Os procedimentos apresentados em seguida aparecem automaticamente após concluir a configuração da interface de rede.

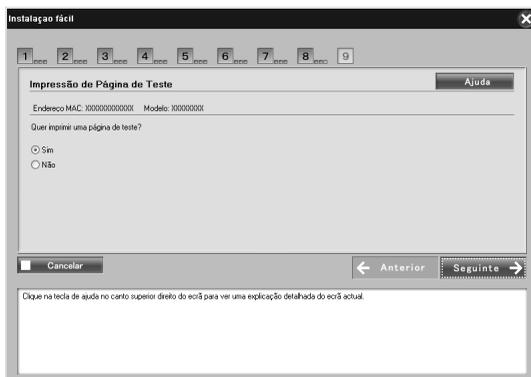
1. Introduza o nome da impressora e selecione a caixa de verificação Configurar como impressora predefinida, se necessário. Em seguida, faça clique em Seguinte.



2. Siga as instruções apresentadas no ecrã para instalar as aplicações necessárias e faça clique em Seguinte.



3. Se pretender imprimir uma página de teste, faça clique em Sim, caso contrário, seleccione Não. Em seguida, faça clique em Seguinte.



4. Faça clique em Seguinte para terminar a configuração.

Nota:

- ❑ *Se a instalação falhar, aparecerá uma mensagem de erro. Se aparecer uma mensagem de erro, leia o conteúdo da mensagem e tente novamente.*
- ❑ *Se aparecer uma mensagem de erro na impressão de teste a indicar que a porta é inválida, reinicie o computador depois de concluir as definições e imprima a página de teste a partir da janela de propriedades da impressora.*

Configurar a impressora (Macintosh)

O controlador de impressão tem de estar instalado no computador para poder configurar a impressora. Para saber como instalar o controlador de impressão, consulte o manual do dispositivo.

Mac OS X

1. Abra a pasta Aplicações.
2. Abra a pasta Utilitários.
3. Selecciona Centro de Impressão (Mac OS X 10.2 ou anterior) ou Utilitário de Configuração de Impressoras (Mac OS X 10.3 ou posterior) e, em seguida, faça clique em Adicionar.
4. Para Mac OS X 10.4, seleccione o modelo de impressora que está ligado com Bonjour.
Para Mac OS X 10.2 ou 10.3, seleccione Rendezvous na lista pendente e, em seguida, seleccione o modelo de impressora a partir da lista.

Nota:

Para Mac OS X 10.4, se a impressora não aparecer com a ligação pretendida, faça clique em Mais Impressoras, seleccione a ligação pretendida na lista pendente e, em seguida, seleccione o modelo de impressora.

5. Faça clique em Adicionar.

Mac OS 9

1. Abra o Chooser no menu da maçã.
2. Faça clique no ícone da impressora.
3. Seleccione a zona que contém a impressora.
4. Seleccione o nome da impressora na lista.
5. Certifique-se de que o AppleTalk está activado.
6. Feche o Chooser.

A partir deste momento, pode utilizar o dispositivo na rede.

Utilizar o dispositivo

Digitalizar através de uma rede

Pode digitalizar imagens através de uma rede. Para mais informações sobre a função de digitalização, consulte a documentação fornecida com o seu dispositivo ou consulte a ajuda interactiva do EPSON Scan.

Nota:

- ❑ *Se a ligação à rede for interrompida durante o arranque do EPSON Scan, saia do EPSON Scan e reinicie-o passados alguns instantes. Se não conseguir reiniciar o EPSON Scan, desligue o dispositivo multifunção, volte a ligá-lo e reinicie o EPSON Scan.*

- ❑ *O Windows Server 2003 e o Windows NT4.0 não suportam esta função.*

Efectuar definições para o EPSON Scan

1. Windows

Faça clique em Iniciar, seleccione Todos os Programas (Windows Vista/XP) ou Programas (Windows Me/98/2000), EPSON Scan e, em seguida, seleccione Definições do EPSON Scan.

Mac OS X

Faça clique duas vezes no ícone Macintosh HD. Na pasta Aplicações, faça clique duas vezes na pasta Utilitários. Em seguida, faça clique duas vezes no ícone Definições do EPSON Scan.



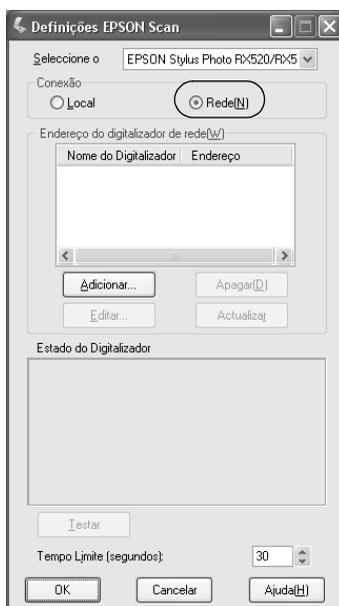
EPSON Scan Settings

Mac OS 9

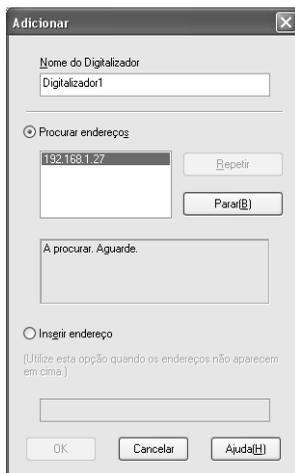
Faça clique no menu da maçã, selecione Painéis de Controlo e, em seguida, selecione Definições do EPSON Scan.

Aparece a caixa de diálogo Definições do EPSON Scan.

2. Selecione o modelo do dispositivo que está a utilizar na lista pendente Seleccionar Digitalizador.
3. Selecione a opção Rede.



4. Faça clique na tecla Adicionar; aparece o ecrã Adicionar. Seleccione o endereço IP e faça clique na tecla OK.



5. Faça clique na tecla Testar no ecrã Definições do EPSON Scan. Certifique-se de que o dispositivo que aparece na caixa de texto Estado do Digitalizador está disponível para utilização na rede.



Nota:

Se a ligação em rede falhar, consulte o Assistente de Resolução de Problemas do EPSON Scan.

6. Faça clique em OK.

Iniciar o EPSON Scan

Windows

Faça clique em Iniciar, seleccione Todos os Programas (Windows Vista/XP) ou Programas (Windows Me/98/2000), EPSON Scan e, em seguida, seleccione EPSON Scan.

Mac OS X

Faça clique duas vezes no ícone Macintosh HD. Na pasta Aplicações, faça clique duas vezes no ícone EPSON Scan.

Mac OS 9

No menu da maçã, seleccione EPSON Scan.

Aparece o ecrã EPSON Scan.

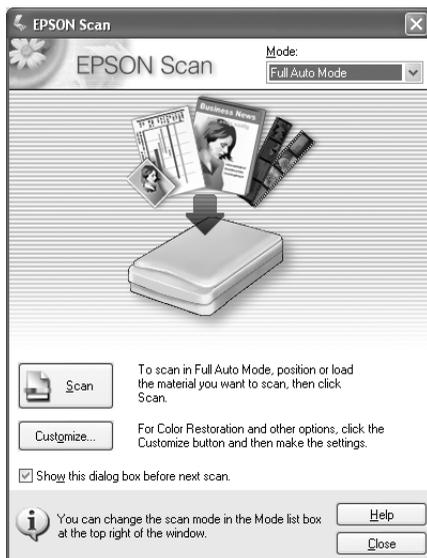
Nota:

- ❑ *Se o EPSON Scan não iniciar, consulte “Efectuar definições para o EPSON Scan” na página 36 para obter mais informações.*
- ❑ *Não é possível utilizar a função Digitalizar para PC e Digitalizar para PDF quando estiver a digitalizar através de uma rede.*

Obter informações através da ajuda interactiva

O EPSON Scan possui uma ajuda interactiva que apresenta informações sobre como digitalizar e efectuar definições do controlador.

Faça clique em Ajuda em qualquer caixa de diálogo do EPSON Scan.



Utilizar a rede para armazenamento (apenas para Windows)

Pode visualizar, ler ou guardar dados num cartão de memória através de uma rede sem fios.

Nota:

- ❑ *Pode utilizar esta função apenas em Windows Vista, XP, Me, 98SE, 2000, Server 2003.*

- ❑ *Pode especificar os direitos de acesso para o armazenamento em rede durante o processo de instalação no EpsonNet Easy Install. Para mais informações, consulte “Configurar a interface de rede” na página 20.*

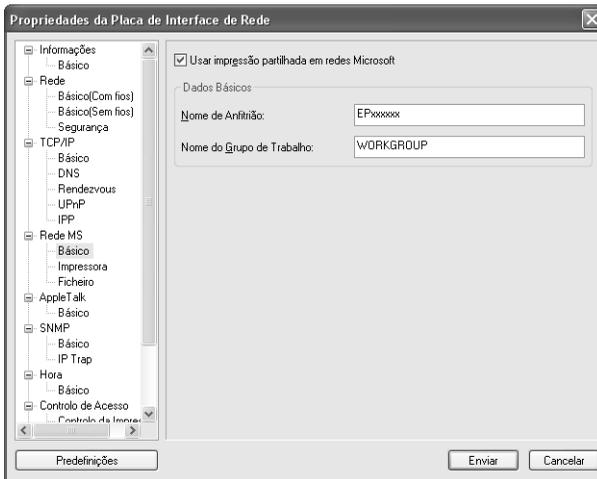
Aceder ao armazenamento em rede

A unidade de rede que mapeou aparece em **O meu computador**. Para visualizar ou ler o ficheiro, faça clique duas vezes no ícone da unidade de rede.

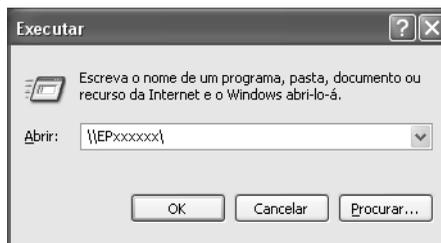
Nota:

*Quando a unidade de rede não aparecer em **O meu computador**, ligue-a manualmente da seguinte forma:*

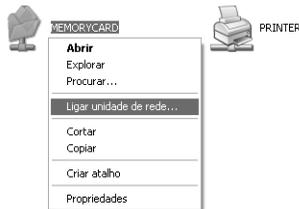
1. Execute o EpsonNet Config. Seleccione Básico em MS Network e confirme o nome de anfitrião.



2. No menu Iniciar, seleccione Executar.
3. Insira o nome de anfitrião que confirmou no ponto 1 e faça clique em OK.
\\nome de anfitrião para MS Network\



4. Faça clique com a tecla direita do rato no ícone **CARTÃO DE MEMÓRIA** e, em seguida, seleccione **Ligar unidade de rede**.



5. Especifique a letra da unidade para a ligação. Recomenda-se que seleccione a caixa de verificação **Restabelecer ligação** no arranque. Pode aceder ao **Armazenamento em Rede** sempre que iniciar o computador.



6. Faça clique em **Concluir**.
7. A unidade de rede que mapeou aparece em **O meu computador**. Para visualizar ou ler o ficheiro, faça clique duas vezes no ícone da unidade de rede.

Desligar o armazenamento em rede

Para desligar a unidade de rede do armazenamento em rede, faça clique com a tecla direita do rato no ícone da unidade e, em seguida, seleccione Desligar.

Alterar informações do armazenamento em rede

Pode mudar o nome de anfitrião ou o nome de armazenamento que especificou na caixa de diálogo Executar. Pode também alterar as permissões no armazenamento em rede. Para mais informações, consulte o *Guia de Consulta do EpsonNet Config*.

Limitações do EPSON Status Monitor

O EPSON Status Monitor funciona de forma diferente se a impressora ou o equipamento multifunção estiver ligado à interface de rede para utilização num ambiente de rede LAN ou ligado directamente ao computador, conforme se descreve em seguida.

Para impressoras jacto de tinta ou dispositivos multifunção

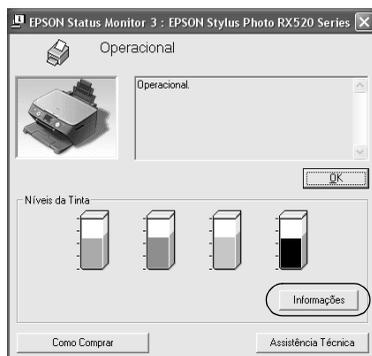
As impressoras ou os dispositivos multifunção que estão ligados directamente ao computador como impressoras partilhadas funcionam da mesma forma do que os dispositivos ligados a redes locais sem fios.

Nota:

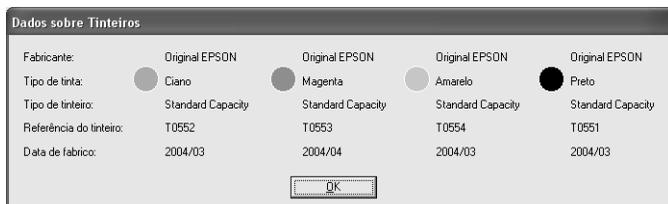
A explicação apresentada em seguida contém imagens relativas ao Windows XP. As imagens são as mesmas para Macintosh.

Informações sobre os tinteiros

Quando a impressora ou o dispositivo multifunção estiverem ligados através de uma rede local sem fios, as informações poderão não ser transmitidas correctamente. Por este motivo, poderá aparecer a indicação “Desconhecido” para as informações, mesmo que faça clique na tecla Informações da caixa de diálogo do EPSON Status Monitor.



Ligação directa ao computador



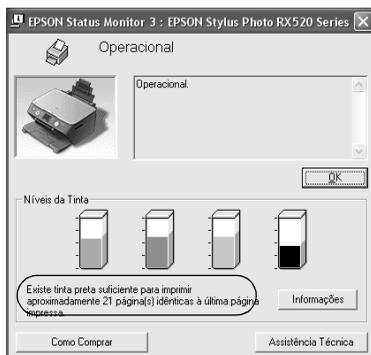
Ligação à rede local sem fios



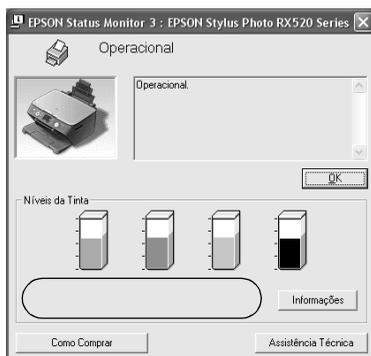
Número de folhas impressas disponíveis

Quando algum dos tinteiros contiver menos de metade da tinta, o número de folhas impressas disponíveis aparece se a impressora ou o dispositivo multifunção estiverem ligados directamente ao computador. No entanto, esta informação não aparece se a impressora ou o dispositivo multifunção estiverem ligados através de uma rede local sem fios.

Ligação directa ao computador



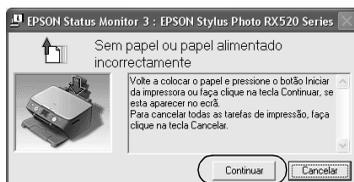
Ligação à rede local sem fios



Erro de falta de papel ou encravamento

Quando o papel acabar ou encravar, a tecla Continuar aparece se a impressora ou o dispositivo multifunção estiverem ligados directamente ao computador. No entanto, esta informação não aparece se a impressora ou o dispositivo multifunção estiverem ligados através de uma rede local sem fios. Para resolver o erro, siga as instruções apresentadas no ecrã.

Ligação directa ao computador



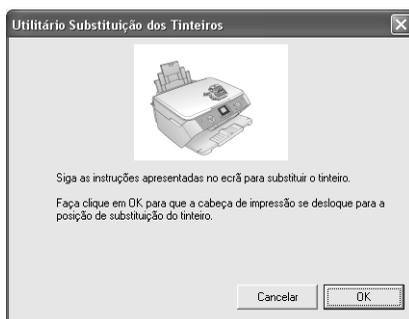
Ligação à rede local sem fios



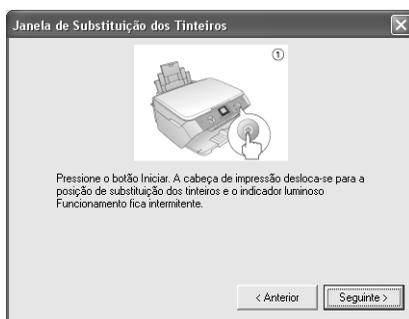
Utilitário de substituição de tinteiros

Se a impressora ou o dispositivo multifunção estiverem ligados directamente ao computador, aparecerá a caixa de diálogo Utilitário de Substituição de Tinteiros quando a tinta acabar. Quando fizer clique na tecla OK, a cabeça de impressão desloca-se para a posição de substituição dos tinteiros. Por outro lado, se a impressora ou o dispositivo multifunção estiverem ligados a uma rede local sem fios, é necessário pressionar um botão da impressora ou do dispositivo para deslocar a cabeça de impressão. Siga as instruções apresentadas no ecrã para substituir os tinteiros.

Ligação directa ao computador



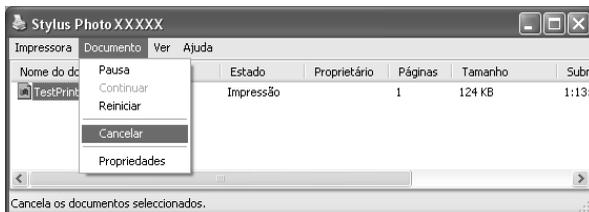
Ligação à rede local sem fios



Cancelar a impressão quando ocorre um erro

Quando aparecer uma caixa de diálogo de erro da impressora e fizer clique na tecla **Cancelar**, a impressão é cancelada se a impressora ou o dispositivo multifunção estiverem ligados directamente ao computador. No entanto, a impressão não é cancelada se a impressora ou o dispositivo multifunção estiverem ligados através de uma rede local sem fios. Em primeiro lugar, siga as instruções apresentadas no ecrã para resolver o erro e, em seguida, execute as operações descritas nos pontos 1 a 3 se estiver a utilizar o Windows ou execute apenas as operações do ponto 3 se estiver a utilizar o Macintosh.

1. No Windows Vista, faça clique no menu **Iniciar** e em **Painel de Controle**; em seguida, faça clique em **Impressora**. No Windows XP, faça clique no menu **Iniciar**, seleccione **Painel de Controlo**, seleccione **Impressoras e Outro Hardware** e, por fim, seleccione **Impressoras e Faxes**. No Windows Me/98SE/2000, faça clique no menu **Iniciar**, seleccione **Definições** e, em seguida, **Impressoras**.
2. Faça clique duas vezes no ícone da impressora cuja impressão pretende cancelar.
3. Faça clique nos dados de impressão. No menu **Documento**, seleccione **Cancelar**.
Em Windows Me/98SE, seleccione **Cancelar Impressão** no menu **Documento**.



4. Desligue a impressora e volte a ligá-la passados alguns instantes.

Para impressoras laser

Para utilizadores do Windows XP Service Pack 2

Se partilhar as impressoras laser no computador utilizando o Windows XP Service Pack 2 na rede, os computadores-cliente com as seguintes condições não conseguirão controlar as impressoras através do EPSON Status Monitor:

- Computadores-cliente com Windows Me/98/95
- Computadores-cliente localizados num outro segmento de rede

Solução

1. Faça clique em Iniciar, seleccione Painel de Controlo e, em seguida, seleccione Centro de Segurança. Faça clique em Windows Firewall.
2. Faça clique no separador Excepções e, em seguida, faça clique na tecla Adicionar Programa.
3. Faça clique na tecla Procurar.
4. Seleccione o programa localizado na seguinte pasta, utilizando o menu pendente Procurar em.

C:\Program Files\Common
Files\EPSON\EBAPI\EEBAgent.exe

Nota:

Substitua a letra da unidade pela letra correspondente ao seu sistema operativo.

5. Certifique-se de que o EEBAgent.exe está registado na lista de Programas e, em seguida, faça clique em OK.
6. Certifique-se de que a caixa de verificação relativa ao EEBAgent.exe está seleccionada na lista de Programas e Serviços e, em seguida, faça clique em OK.

A função de Gestão de Tarefas não pode ser utilizada (excepto na ligação LAN com fios)

Na caixa de diálogo Preferências de Monitorização, a definição de gestão de tarefas não aparece. Por isso, o separador Dados de Tarefas e a mensagem de Notificação não aparecem na caixa de diálogo quando termina uma tarefa de impressão.

Nota:

Não se aplica aos modelos disponíveis no mercado depois de 2004.